

**Dekret**der Abteilungsdirektorin  
des Abteilungsdirektors**Decreto**della Direttrice di Ripartizione  
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

19361/2023

39.4 Amt für den Europäischen Sozialfonds - Ufficio Fondo sociale europeo

**Betreff:**

Öffentlicher Aufruf: „Maßnahmen zur Förderung der Entwicklung und des Zugangs zu Dienstleistungen im Wohnungswesen und der sozialen Innovation - Jahre 2023/2025“ PR ESF+ 2021-2027, Priorität 3 – Soziale Inklusion – spez. Ziel k) – Fristverlängerung und Ergänzung

**Oggetto:**

Avviso pubblico: “Interventi di sostegno allo sviluppo e all’accesso ai servizi abitativi e all’innovazione sociale – Annualità 2023/2025” PR FSE+ 2021-2027, priorità 3 – Inclusione sociale – O.S. k) – Proroga scadenza e integrazione

Die Verordnungen (EU) Nr. 1060/2021 und Nr. 1057/2021 enthalten die Bestimmungen über den Europäischen Sozialfonds Plus und sehen besondere Bestimmungen hinsichtlich des Ziels „Investitionen in Beschäftigung und Wachstum“ vor.

Das Landesgesetz Nr. 21 vom 17.11.2017 enthält die Bestimmungen zur Erfüllung der Verpflichtungen der Autonomen Provinz Bozen, die sich aus der Zugehörigkeit Italiens zur Europäischen Union ergeben (Europagesetz des Landes 2017).

Das Programm des Europäischen Sozialfonds Plus der Autonomen Provinz Bozen 2021-2027, im Rahmen des Ziels „Investitionen in Beschäftigung und Wachstum“, ist durch die Europäische Kommission mit der Entscheidung C(2022) 5324 final vom 20.07.2022 genehmigt und mit Beschluss der Landesregierung Nr. 556 vom 11.08.2022 zur Kenntnis genommen.

Mit Dekret Nr. 16078 vom 18.09.2023 hat die Direktorin der Abteilung Europa den öffentlichen Aufruf zur Projekteinreichung „*Maßnahmen zur Förderung der Entwicklung und des Zugangs zu Dienstleistungen im Wohnungswesen und der sozialen Innovation - Jahre 2023/2025*“ die vom Europäischen Sozialfonds Plus PR 2021-2027, Priorität 3 – Soziale Inklusion - spezifisches Ziel k) genehmigt.

Art. 4 des Aufrufs „Antragsteller und Partner der Vorhaben“ sieht vor, dass die Organisationen des Dritten Sektors, insbesondere Ehrenamtliche Organisationen und Vereine zur Förderung des Gemeinwesens, sowie Vereinsnetzwerke und deren territoriale Ableger und zugehörige Gruppierungen, im staatlichen Einheitsregisters des Dritten Sektors eingetragen sein müssen.

Das ESF Amt beabsichtigt mittels einer Ergänzung den Artikel näher zu erläutern.

I regolamenti (UE) n. 1060/2021 e 1057/2021 recano le disposizioni relative al Fondo sociale europeo Plus e disposizioni specifiche concernenti l'obiettivo "Investimenti a favore dell'occupazione e della crescita".

La Legge provinciale n. 21 del 17/11/2017 reca disposizioni per l'adempimento degli obblighi della Provincia autonoma di Bolzano derivanti dall'appartenenza dell'Italia all'Unione europea (Legge europea provinciale 2017).

Il Programma della Provincia autonoma di Bolzano del Fondo sociale europeo Plus 2021-2027, nell'ambito dell'obiettivo "Investimenti a favore dell'occupazione e della crescita", è stato approvato dalla Commissione Europea con Decisione C(2022) 5324 del 20/07/2022 e presa d'atto della Giunta Provinciale con Delibera n. 556 dell'11/08/2022.

Con decreto n. 16078 del 18/09/2023, la Direttrice della Ripartizione Europa ha approvato l'Awiso pubblico per la presentazione di progetti "*Interventi di sostegno allo sviluppo e all'accesso ai servizi abitativi e all'innovazione sociale – Annualità 2023/2025*" da realizzare con il cofinanziamento del Fondo sociale europeo Plus, PR 2021-2027, Priorità 3 Inclusione sociale – Obiettivo specifico k).

L'art. 4 dell'Awiso "Soggetti proponenti e partner degli interventi" prevede che gli enti del Terzo settore, in particolare le Organizzazioni di volontariato (ODV) ed associazioni di promozione sociale (APS) nonché le Reti associative ed i loro livelli di organizzazione territoriale e circoli affiliati devono essere iscritte al Registro Unico Nazionale del Terzo Settore.

L'Ufficio FSE intende esplicitare l'articolo con un'integrazione.

Für die Zwecke des oben genannten öffentlichen Aufrufes werden gemeinnützige Organisationen, die im Onlus-Register der Agentur für Einnahmen eingetragen sind und deren Eintragung innerhalb des 22. November 2021, dem Tag nach dem Inkrafttreten von RUNTS, erfolgt ist, ebenfalls als Einrichtungen des dritten Sektors und daher als Antragsteller betrachtet. Aufgrund der Bestimmungen laut Artikel 101 in Verbindung mit Art. 104 des Gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 117 vom 3. Juli 2017 im Sinne von Artikel 1 Absatz 2 Buchstabe b des Gesetzes Nr. 106 vom 6. Juni 2016 (Kodex des Dritten Sektors) können die in dieser Liste eingetragenen gemeinnützigen Organisationen ihre Eintragung in das Einheitsregister des Dritten Sektors (sog. RUNTS) bis zum 31. März des Steuerzeitraums, der auf die Erteilung der vorgesehenen Genehmigung durch die Europäische Kommission gemäß Artikel 101 Absatz 10 des vorgenannten Dekrets folgt, abschließen.

Artikel 4 dieses Aufrufs mit dem Titel "Antragsteller und Partner der Vorhaben" enthält folgende Feststellung: „Als Nachweis der erworbenen Erfahrung müssen die Öffentlichen Verwaltungen eine vom gesetzlichen Vertreter unterzeichnete Erklärung mit der Angabe der gesetzlichen Grundlagen und/oder institutionellen Webseiten sowie sonstige Unterlagen, die als Nachweis der Kompetenzen in der Erbringung von Leistungen, die den von diesem Aufruf vorgesehenen Dienstleistungen ähnlich sind, unter Bezugnahme auf Kategorien von Empfängern mit ähnlichen Merkmalen wie die der vorgeschlagenen Maßnahme, dem Finanzierungsantrag beilegen.“ Aufgrund eines materiellen Fehlers wurde in der italienischen Version des Absatzes die Voraussetzung von Seiten der öffentlichen Verwaltung, über eine mindestens zweijährige Erfahrung zu verfügen, nicht angeführt.

Die Frist zur Einreichung von Vorschlägen im Zuge des oben genannten Aufrufes endet am 01.12.2023 um 12.00 Uhr.

Ai fini dell'Avviso pubblico sopracitato possono essere soggetti proponenti anche le organizzazioni non lucrative iscritte nell'anagrafe Onlus dell'Agenzia delle Entrate che abbiano fatto richiesta di tale qualifica entro il 22 novembre 2021, giorno successivo all'entrata in vigore del RUNTS. In ragione del combinato disposto degli art. 101 e 104 del decreto legislativo n. 117 del 3 luglio 2017, a norma dell'articolo 1, comma 2, lettera b), della legge 6 giugno 2016, n. 106 (Codice del Terzo Settore) le organizzazioni non lucrative iscritte in questo elenco potranno procedere al perfezionamento dell'iscrizione nel Registro Unico Nazionale del Terzo Settore (RUNTS) fino al 31 marzo del periodo d'imposta successivo al rilascio della prevista autorizzazione della Commissione europea di cui all'articolo 101, comma 10, del succitato decreto.

L'art. 4 del presente Avviso rubricato "Soggetti proponenti e partner degli interventi" contiene l'indicazione che "Ai fini del riconoscimento dell'esperienza maturata, le pubbliche amministrazioni della Provincia autonoma di Bolzano devono allegare alla domanda di finanziamento una dichiarazione sottoscritta dal legale rappresentante, contenente i riferimenti normativi e/o siti istituzionali e fornendo altra documentazione utile che dimostri che l'Ente ha competenza nella presa in carico ed erogazione di servizi nei confronti di categorie di destinatari e destinatarie con caratteristiche analoghe a quelli oggetto del progetto proposto." Per un errore materiale non è stato indicato nella versione italiana del paragrafo il requisito che l'amministrazione pubblica deve aver maturato una documentata esperienza almeno biennale nell'erogazione di servizi analoghi a quelli del presente Avviso.

Il termine per la presentazione delle proposte progettuali a valere sull'Avviso sopracitato è alle ore 12:00 del 01/12/2023.

In Anbetracht der Tatsache, dass die oben angeführte Ergänzung den im Onlus-Register der Agentur für Einnahmen eingetragenen gemeinnützigen Organisationen ermöglicht, einen Antrag einzureichen und somit die Teilnahme am oben genannten Aufruf, und dass aufgrund eines technischen Problems die Veröffentlichung des Antragformulars im Informationssystem coheMON zeitlich verzögert wurde, erachtet es die Landesverwaltung für angemessen, von der im Dekret zur Genehmigung des oben genannten Aufrufes vorgesehenen Möglichkeit Gebrauch zu machen, die Frist für die Einreichung von Projektvorschlägen bis zum 21.12.2023, 12.00 Uhr, zu verlängern.

Considerato che l'integrazione di cui sopra impatta sulla possibilità delle organizzazioni non lucrative iscritte nell'anagrafe Onlus dell'Agenzia delle Entrate di presentare domanda nell'ambito del suddetto avviso e quindi di parteciparvi e che problemi di natura informatica hanno ritardato la pubblicazione del formulario sulla piattaforma coheMON, l'Amministrazione provinciale - avvalendosi della possibilità prevista dal Decreto di approvazione dell'Avviso sopraccitato - ritiene opportuno prorogare il termine per la presentazione delle proposte progettuali alle ore 12:00 del 21/12/2023.

Dies alles vorausgeschickt und berücksichtigt,

Tutto ciò premesso e considerato,

**verfügt**

la Direttrice di Ripartizione

die Abteilungsdirektorin

**decreta**

1. Art. 4 des oben genannten öffentlichen Aufrufes wie folgt zu ergänzen: „Die im Onlus-Register der Agentur für Einnahmen eingetragenen gemeinnützigen Organisationen, deren Eintragung innerhalb des 22. November 2021, dem Tag nach dem Inkrafttreten von RUNTS erfolgt ist, sind ebenfalls als Antragsteller und Partner der Vorhaben zugelassen“; „Als Nachweis der erworbenen Erfahrung müssen die Öffentlichen Verwaltungen eine vom gesetzlichen Vertreter unterzeichnete Erklärung mit der Angabe der gesetzlichen Grundlagen und/oder institutionellen Webseiten sowie sonstige Unterlagen, die als Nachweis der Kompetenzen und der mindestens zweijährigen Erfahrung in der Fallübernahme und der Erbringung von Leistungen, die den von diesem Aufruf vorgesehenen Dienstleistungen ähnlich sind, unter Bezugnahme auf Kategorien von Empfängern mit ähnlichen Merkmalen wie die der vorgeschlagenen Maßnahme, dem Finanzierungsantrag beilegen.“;

1. di integrare l'art. 4 dell'Avviso pubblico in oggetto come segue: “Inoltre sono ammissibili come soggetti proponenti e partner degli interventi anche le organizzazioni non lucrative iscritte nell'anagrafe Onlus dell'Agenzia delle Entrate che abbiano fatto richiesta di tale qualifica entro il 22 novembre 2021, giorno successivo all'entrata in vigore del RUNTS”; “Ai fini del riconoscimento dell'esperienza maturata, le pubbliche amministrazioni della Provincia autonoma di Bolzano devono allegare alla domanda di finanziamento una dichiarazione sottoscritta dal legale rappresentante, contenente i riferimenti normativi e/o siti istituzionali e fornendo altra documentazione utile che dimostri che l'Ente dispone di una documentata esperienza almeno biennale e che ha competenza nella presa in carico ed erogazione di servizi nei confronti di categorie di destinatari e destinatarie con caratteristiche analoghe a quelli oggetto del progetto proposto.”;

2. eine Fristverlängerung bis zum 21.12.2023, 12:00 Uhr, für die Einreichung von Projektvorschlägen, die mit Hilfe der Kofinanzierung des Europäischen Sozialfonds Plus, PR 2021-2027, Priorität 3 – Soziale Inklusion - spezifisches Ziel k) im Rahmen des Aufrufes „*Maßnahmen zur Förderung der Entwicklung und des Zugangs zu Dienstleistungen im Wohnungswesen und der sozialen Innovation - Jahre 2023/2025*“ durchgeführt werden sollen;
3. das vorliegende Dekret im Amtsblatt der Autonomen Region Trentino-Alto Adige/Südtirol gemäß Artikel 2, Absatz 1 des L.G. 22.10.1993, Nr. 17 i.g.F. sowie auf der Internetseite <https://europa.provinz.bz.it/de/ausschreibungen-und-aufrufe> zu veröffentlichen.

Die Abteilungsdirektorin

Martha Gärber

2. di prorogare alle ore 12:00 del 21/12/2023 il termine per la presentazione di proposte progettuali da realizzare con il cofinanziamento del Fondo sociale europeo Plus, PR 2021-2027, Priorità 3 Inclusione sociale – Obiettivo specifico k) a valere sull'Aviso "*Interventi di sostegno allo sviluppo e all'accesso ai servizi abitativi e all'innovazione sociale – Annualità 2023/2025*";
3. di pubblicare il presente Decreto nel Bollettino Ufficiale della Regione autonoma Trentino-Alto Adige/Südtirol ai sensi dell'articolo 2, comma 1 della L.P. 22/10/1993, n.17 e s.m. e sul sito internet <https://europa.provinz.bz.it/it/bandi-e-avvisi>

La Direttrice di Ripartizione

Martha Gärber



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Die Amtsdirektorin  
La Direttrice d'Ufficio

WEILER Claudia

20/10/2023

Die Abteilungsdirektorin  
La Direttrice di Ripartizione

GAERBER MARTHA

20/10/2023

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:  
*nome e cognome: Claudia Weiler*

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:  
*nome e cognome: Martha Gaerber*

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Ausstellungsdatum

Data di emanazione

20/10/2023

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma